**Zeitschrift:** Rapport annuel / Office national suisse du tourisme

**Herausgeber:** Office national suisse du tourisme

**Band:** 36 (1976)

Vereinsnachrichten: Bilan

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 18.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Track Comptes 1978	Radget 1976		Comptes 1976	Comptes 1975
I. Disponibilités		segmans sab		M. Moveets publ
1. Caisse			8 959.35	10 500.95
2. Chèques postaux			88 232.06	136 525.82
3. Banques			1 862 378.10	2 070 660.30
4. Titres		supirige	40 800.—	76 50 500.—
Total			2 000 369.51	2 268 187.07
II. Avoirs			to the second of	7. Hedio et telé el Service films
1. Agences			710 585.30	673 497.10
2. Avoirs auprès de la Conféde	ération pour loyer		1 670 010 75	1 897 580.95
Swiss Center New York		A CONTROL OF THE CONT	1 678 819.75 882 777.25	217 158.40
3. Débiteurs		TEND		303 202.35
4. Prêts	nové por anticipation	leirbiem to	1 401 904.90	1 562 122.65
5. Loyer Swiss Centre Londres payé par anticipation 6. Cotisations non encore encaissées			162 775.—	781 400.—
7. Actifs transitoires	aissees	4203132471110000	345 513.05	615 850.85
8. Dépôts		×1369 má	156 090.—	to'b sanaya <del>li ist</del>
Total		TGHO ee	5 593 265.45	6 050 812.30
III. Valeurs immobilisées	and the second s			TO GAR SALES
1. Immeubles			11 690 001.—	12 020 001.—
2. Participations			5	3 770.—
3. Mobilier	AND THE STATE OF T		1.—	1.
Total	250 000		11 690 007.—	12 023 772.—
Total Actifs			19 283 641.96	20 342 771.37
	The state of the s		10	event) de times
acterior resident	MANUFACTURE CONTRACTOR		Harry Harry	eu melles Fritz
23 730 019 gs	300 500 cm	5417X	part of the state	Teason Thetel
6				

eopisi©harges

	Comptes 1976	Comptes 1975
I. Dettes à court terme	67 U7 10 V	i. Etat au 1* jan
1. Agences	97 378.45	316 823.30
2. Créanciers	1 875 086.95	1 054 030.90
3. Passifs transitoires	572 770.35	394 810.50
Total miles sen décrét ausmes de la Comédimention	2 545 235.75	1 765 664.70
II. Avances de la Confédération		mebratemA.1
1. Loyer Swiss Centre Londres	1 373 684.—	1 526 315.60
2. Loyer Swiss Center New York	1 200 000.—	1 440 000.—
Total	2 573 684.—	2 966 315.60
III. Prêts		v. Londres 7. Madrid
1. Société de Banque Suisse pour immeuble Paris	9 310 000.—	9 640 000.—
IV. Réserves et provisions	teamer-	10. Chicago (sou
1. Fonds de rénovation	832 792.05	1 504 885.95
2. Réserve d'intérêts pour loyer Swiss Center New York	478 819.75	457 580.95
3. Réserve d'intérêts immeuble de Paris	249 296.65 1 090 000.—	446 615.75 1 090 000.—
4. Réserve pour retraités (augmentation du capital de couverture)		47 TO 10 TO
Total	2 650 908.45	3 499 082.65
V. Fonds de compensation		ranus apaie to
Etat au début de l'année	2 471 708.42	1 071 176.68
Excédent de dépenses	267 894.66	
Excédent de recettes	<del></del>	1 400 531.74
Total 1 decembre 1970	2 203 813.76	2 471 708.42
Total Passifs	19 283 641.96	20 342 771.37